# Hallwanger GemeindeNachrichten



### So machte der Winter den Hallwanger Kindern Spaß.

Auszug aus dem Investitionen 2017

- Die Arbeiten an der Volksse Bioabfälle richtig sammeln Heizscheck des Landes Salz Die Arbeiten an der Volksschule sind im Zeitplan

  - Heizscheck des Landes Salzburg

www.hallwang.at

# Liebe Hallwangerinnen und Hallwanger



Bürgermeister Johannes Ebner

Im Gegensatz zum vorherigen ist dieser Winter wirklich kalt und schneereich gewesen.

Die Mitarbeiter unseres Bauhofes waren viele Stunden im Einsatz, um Straßen, Gehwege und Plätze im Gemeindegebiet von Schnee und Eis zu befreien. Aufgrund der großen Schneemengen war es zudem erforderlich, diese vor allem an Engstellen und in Kreuzungsbereichen abzutransportieren.

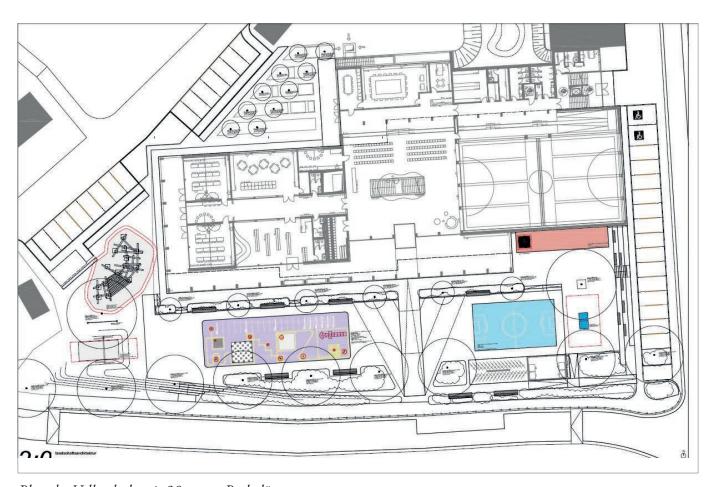
Das Gebrechen von zwei Winterdienstfahrzeugen am selben Tag konnte dank der schnellen Hilfsbereitschaft eines örtlichen Betriebes sowie der temporären Unterstützung durch den Maschinenring gut überbrückt werden.

Der Winter- und Räumdienst funktioniert in unserer Gemeinde sehr verlässlich, weshalb ich an dieser Stelle auch den Mitarbeitern am Bauhof meinen aufrichtigen Dank aussprechen möchte. Sie bilden seit Jahren ein eingespieltes Team und zeigen zu jeder Zeit hohes Engagement und Zuverlässigkeit.

### Volksschule – Bauarbeiten im Zeitplan

Kurz nach den Weihnachtsferien begannen die Innenausbauarbeiten an der neuen Volksschule.

Mehrere regionale Firmen der Gewerke Schwarzdecker, Elektriker, Haustechnik in den Bereichen Sa-



Plan der Volksschule mit 30 neuen Parkplätzen.

nitär, Lüftung und Heizung, Trockenbau und Holzbau arbeiten seitdem intensiv, um den eng gesteckten Bauzeitplan einzuhalten.

Die Fenster und Verglasungen werden Anfang März geliefert. Währenddessen werden die Planungsarbeiten für das Außenanlagenkonzept verfeinert, um nicht nur ein interessantes und flexibles Angebot für den zukünftigen Schulbetrieb zu schaffen, sondern auch das Zusammenspiel "Schule" mit Geh-, Rad- und Individualverkehr so sicher wie möglich zu gestalten.

Dazu gehören neben einer stimmigen Abgrenzung des Schulareals mit den angrenzenden Bereichen ein breiter und sicherer Gehweg samt Beleuchtung sowie eine Verkehrsführung an der Dorfstraße, welche zum "Langsamer fahren" animiert.

Wie in der dargestellten Planung ersichtlich, werden sowohl am Schulweg als auch am Kindergartenweg insgesamt gut 30 neue Parkplätze geschaffen, welche über die jeweiligen Fußwege sicher zu erreichen sind.

### Jahresvoranschlag 2017 der Gemeinde Hallwang

In der Sitzung der Gemeindevertretung am 12. Dezember wurde der Jahresvoranschlag der Gemeinde Hallwang für 2017 einstimmig beschlossen.

umfasst Dieser neben dem Großprojekt "Neubau der Volksschule" weitere Investitionsvorhaben - unter anderem in den Bereichen Straße, Beleuchtung und Wasserversorgung.

Das Bauamt ist in diesen Tagen

10. / 11. Juni

damit beschäftigt, die Straßenerhaltungsmaßnahmen für das heurige Jahr vorzubereiten, damit in der warmen Jahreszeit bald damit begonnen werden kann.

Aufgrund des kalten Winters ist zudem mit erhöhten Aufwänden bei Frost- und Bankettschäden an den Gemeindestraßen zu rechnen.

Erneuerungen an der Gemeindestraßenbeleuchtung wird es vor allem im Bereich der neuen Volksschule sowie am Rainberg und in der Tuffernstraße geben.

Die Digitalisierung des Gemeindewasserleitungsnetzes wird demnächst abgeschlossen sein.

Diese aktualisierten Vermessungsdaten sind vor allem für den Wassermeister sowie das Bauamt in der laufenden Arbeit von großer Bedeutung.

Liebe Hallwangerinnen und Hallwanger, genießen Sie die letzten Wintertage. Ich wünsche Ihnen jetzt schon einen schönen Frühling.

Ihr Bürgermeister

Iohannes Ebner

### Veranstaltungs- und politikfreie Wochenenden im Jahr 2017

11. / 12. März 12. / 13. August

08. / 09. April 09. / 10. September (Osterfeiertage)

07. / 08. Oktober 13. / 14. Mai

11. / 12. November

25. / 26. Dezember 08. / 09. Juli (Weihnachtsfeiertage)

# Auszug aus den Gebühren 2017

Fremdenverkehr (in €)	2017
Ortstaxe	0,60
FVFF	0,05
Grabgebühren (in €)	2017
Einfachgrab	34,00
Doppelgrab	49,00
Urnengrab	16,00
Benützungsgebühr für Aufbahrungshalle	82,00
Wassergebühren (in €)	2017
Abwasser – lfd. Gebühren je m³	3,47
Abwasser – Anschlussgebühren	594,00
Trinkwasser – lfd. Gebühren je m³	1,35
Trinkwasser – Anschlussgebühren	517,00
Trinkwasser – Zählermiete 5 m³ Durchflussmenge	15,00
Trinkwasser – Zählermiete 20 m³ Durchflussmenge	40,00
Trinkwasser – Zählermiete 80 m³ Durchflussmenge	65,00
Müll Grundgebühren (in €)	2017
40 Liter (ohne Biotonne)	116,00
40 Liter (mit Biotonne)	133,40
80 Liter (ohne Biotonne)	116,00
80 Liter (mit Biotonne)	133,40
120 Liter (ohne Biotonne)	130,00
120 Liter (mit Biotonne)	149,50
240 Liter (ohne Biotonne)	180,00
240 Liter (mit Biotonne)	207,00
1100 Liter (Wohnblock), 14-tägig (ohne Biotonne)	572,00
1100 Liter (Wohnblock), 14-tägig (mit Biotonne)	657,80
1100 Liter (Firma), 14-tägig (ohne Biotonne)	128,00
1100 Liter (Firma), 14-tägig (mit Biotonne)	147,20
Müll Entleerungsgebühren (in €)	2017
40 Liter (2 wöchentlich), 1 Personenhaushalt	58,40
80 Liter (2 wöchentlich)	70,00
120 Liter (2 wöchentlich)	92,80
240 Liter (2 wöchentlich)	185,60
240 Liter (wöchentlich)	371,20
1100 Liter (wöchentlich)	1840,00
1100 Liter (2 wöchentlich)	920,00
1100 Liter (Abruf)	37,80
Müllsack pro Stück	4,00
Hundesteuer (in €)	<b>2017</b>
erster Hund	51,00
	·
weiterer Hund	72,00

# Einladung in die Öffentliche Bücherei Hallwang

Wir laden Sie herzlich ein, am Mittwoch, dem 15. März 2017 um 15.30 Uhr in die Öffentliche Bücherei Hallwang zu kommen.

Vier Jugendliche vom Musischen Gymnasium führen uns in eine musikalisch-literarische Frühjahrsstimmung:

**Susila Heath,** Violinistin, kommt aus Kanada, wohnt in Salzburg

Anna Binder wird lesen, wohnt in Salzburg

Kalina Ciesielczyk wird singen, kommt aus Polen, wohnt in Anthering

**Susan Zhao** spielt Geige, wohnt in Hallwang

Wir freuen uns auf Sie. Nähere Auskünfte erhalten Sie per E-Mail (buecherei.team@gem-hallwang.salzburg. at) oder Telefon (+43 664 3023363). Freiwillige Spende erwünscht. Das Team der Bücherei.



# Kindergarten Einschreibung

Am Dienstag, 21. März und Mittwoch, 22. März 2017 findet im Kindergarten Hallwang die Anmeldung für das Kindergartenjahr 2017/18 - sowohl für den Kindergarten, als auch für das Haus des Kindes - statt. Einschreibemöglichkeiten bestehen von 13 bis 16 Uhr.

Sollten Sie zu diesem Zeitpunkt verhindert sein, wenden Sie sich bitte vor diesem Termin an die Kindergartenleiterin Bettina Hauser, Tel.: +43 662 662637.

Im Kindergarten werden Kinder aufgenommen, die zum Eintrittszeitpunkt das vierte Lebensjahr

vollendet haben. Jüngere Kinder können nur in Ausnahmefällen und bei freien Plätzen untergebracht werden. Im Haus des Kindes werden Kinder ab 2,5 Jahren in der Reihung der gesetzlichen Bestimmungen aufgenommen.

Bei der Anmeldung sind mitzubringen: Geburtsurkunde, Meldezettel, Impfausweis, Foto des Kindes, Arbeitsbestätigung beider Elternteile.

Bitte bringen Sie die ausgefüllte Anmeldung zur Einschreibung mit. Formulare zum Downloaden finden Sie auf der Homepage der Gemeinde Hallwang.

Wir freuen uns schon, Sie persönlich kennenzulernen.

> **Bettina Hauser** (Leiterin) und das Team der Kinderbetreuungseinrichtung Hallwang



### Ausschreibung: Ferialpraktikant/in

Die Gemeinde Hallwang schreibt für die Zeit der Sommerferien zwei Stellen für Ferialpraktikanten im Bauamt und in der Zentralverwaltung aus. Bewerber/innen müssen zumindest die Pflichtschulzeit absolviert haben und sich in einer weiterführenden Schule befinden. Schülern, welche dieses Praktikum als Pflichtpraktikum in einer BHS als Fachpraktikum benötigen, wird der Vorzug gegeben.

### Bewerber/innen sollten folgende Voraussetzungen erfüllen:

- Interesse an kommunaler Arbeit
- Gute EDV-Kenntnisse und Belastbarkeit
- Vorzugsweise Grundkenntnisse in Rechnungswesen bzw. Bautechnik

Interessentinnen/Interessenten mögen sich umgehend, jedoch bis spätestens Montag, 27.03.2017, bei Amtsleiter Ing. Horst Ebner (Tel.: +43 662 661957-15, E-Mail: horst.ebner@hallwang.salzburg.at) mit einer entsprechenden Bewerbung melden. Die Bezahlung erfolgt entsprechend den Richtlinien des Landes für Ferialpraktikanten.

Hinweis: Jene Jugendliche, die bereits 2016/17 eine Initiativbewerbung abgegeben haben und keine Absage erhalten haben, brauchen sich nicht nochmals bewerben.

# Bioabfälle richtig sammeln



Der Frühling steht vor der Tür, die Gartenarbeit beginnt jetzt. Noch übriges Laub wird entfernt, der Rasen vertikutiert, stehengebliebene Blumen abgeschnitten. Die Menge des Bioabfalls steigt. Dieser Bioabfall darf aber keinesfalls in die Restabfalltonne, er muss ordnungsgemäß entsorgt werden. Entweder indem Sie alle Bioabfälle auf Ihrer Liegenschaft selber kompostieren oder über die Biotonne entsorgen.

Seit Jahresbeginn ist die Entsorgung durch die Biotonne einfacher und günstiger geworden. Es gibt keine eigene Bioabfallgebühr mehr, die Kosten wurden zu einem gemeinsamen Tarif mit der Restabfalltonne zusammengeführt.

Eigenkompostierer erhalten aber einen Abschlag von der Grundgebühr. Wenn Sie eine 120 Liter Restabfalltonne haben, kostet Ihnen die Biotonne nicht einmal 20 Euro im Jahr. Wenn Sie noch keine haben, überlegen Sie sich, ob eine Biotonne auch für Sie eine Möglichkeit wäre.

#### WAS gehört in die Biotonne?

Gartenabfälle (aber kein Baum- oder Strauchschnitt)

- Gemüse- und Obstreste, Schalen von Bananen, Zitrusfrüch-
- Knochen, Fleisch- und Speisereste, verdorbene Nahrungsmittel (ohne Verpackung)
- Kaffeefilter, Teebeutel
- Schnittblumen
- Verschmutztes Papier (Servietten, Taschentücher, ...)

#### Bitte NICHT in die Biotonne:

- Restabfall
- Plastiksackerl
- Verpackungen
- Altstoffe
- Problemstoffe
- Kohleasche

#### Pflege der Biotonne:

- Stellen Sie die Biotonne an einem geschützten Ort auf. Das verringert im Sommer die Geruchsbildung und schützt im Winter vor anfrieren.
- Verwenden Sie ausreichend Papier zum Vorsammeln des Bioabfalles in der Küche (in Zeitungspapier einschlagen; verwenden Sie auf keinen Fall Plastiksackerl). Das verringert das Ankleben des Inhal-
- Halten Sie die Biotonne immer geschlossen.
- Reinigen Sie Ihre Biotonne re-

gelmäßig; Sie vermindern auch damit die Geruchsbildung.

Auch mit der Biotonne wird der biologische Kreislauf geschlossen. Sie ist besonders für problematische Bioabfälle wie Knochen, Fleisch- und Speisereste, Wurzelunkräuter und kranke Pflanzen (-teile) eine gute Alternative. Diese Dinge stellen bei der Kompostierung zu Hause oft ein Problem dar, können aber mit der Biotonne fachgerecht entsorgt werden. In der Anlage bei der SAB werden sie technisch behandelt und anschließend mit Grünschnitt kompostiert. Dadurch findet eine einwandfreie Hygienisierung statt, die laufend überprüft wird. Der hergestellte Kompost weist sehr gute Qualität auf.

**Hinweis:** Wer keine Biotonne hat. muss alle Bioabfälle ganzjährig kompostieren.

Noch Fragen? Unsere Umweltberaterin Mag. Christine Schnell berät Sie gerne: Dienstag 14 bis 17 Uhr im Gemeindeamt Hallwang (Tel.: +43 662 661957-0), Donnerstag und Freitag im Gemeindeamt Bergheim (Tel.: +43 662 452021-32).

### Blutspende-Aktion des Roten Kreuzes

Unter dem Motto "Rette Leben, spende Blut!" findet am Montag, 20. März 2017 von 17 bis 20 Uhr im Kulturzentrum Hallwang eine Blutspende-Aktion statt. Das Salzburger Rote Kreuz freut sich auf viele Teilnehmer.



# Wichtige Informationen

### Schnupperticket 2017

Im Gemeindeamt liegen auch 2017 Schnuppertickets für den öffentlichen Verkehr auf. Sie können diese Tickets für eine Woche kostenlos ausleihen und Bus, S-Bahn und O-Bus testen. Rufen Sie vorher an, um sich zu erkundigen, ob die Tickets zur Verfügung stehen.



### Jahreskartenförderung

Für eine Jahreskarte für die Strecke Hallwang - Salzburg erhalten Sie auch im Jahr 2017 von der Gemeinde Hallwang einen Zuschuss von 10% des Kaufpreises. Kommen Sie mit der neu gekauften Jahreskarte zum Gemeindeamt, Formular ausfüllen und der Betrag wird Ihnen auf Ihr angeführtes Konto überwiesen.



### Kompost-Aktion 2017

Die diesjährige Kompostaktion wird am 6. April 2017 durchgeführt. In der

Zeit von 13.00 bis 16.00 Uhr können Sie im Recyclinghof der Gemeinde Hallwang Gratiskompost der SAB abholen. Die Abgabemenge ist auf maximal ¼ m³ begrenzt und erfolgt nur nach vorheriger Anmeldung.

Falls Sie Kompost wollen, schicken oder bringen Sie den Abschnitt unten bis spätestens Freitag, 24. März 2017 ins Gemeindeamt.

Am Abholtag bitte Behältnisse zum Transport mitbringen!

### Kleinanzeigen

- Möblierte 43m² Wohnung in Salzburg Kasern zu vermieten. Tel.: +43 676 83738316, Montag bis Donnerstag ab 15.00 Uhr.
- Räumlichkeiten in Mayrwies zu vermieten (ca. 100 m²), ab April 2017, 2 kleine Räume, 1 großer Raum, Vorraum, Abstellraum, Bad, WC, Balkon. Kann als Praxis, Büro oder Wohnung genutzt werden. Tel.: +43 680 2027221
- 3-köpfige Familie sucht Haus oder 4-Zimmerwohnung zur Miete in Hallwang und Umgebung. Wir wünschen uns ein geräumiges, sonniges Zuhause für längerfristig. Tel.: +43 681 10335063 oder E-Mail: andrea.muhr@gmx.net

### Anmeldung Kompost-Aktion 2017

Tel.:

An das Gemeindeamt Hallwang Dorfstraße 45 5300 Hallwang

# Pfarrgemeinderatswahl, 19.3.2017

Alle 5 Jahre haben über 4,5 Millionen wahlberechtigten KatholikInnen die Möglichkeit, eine Funktion in ihrer Pfarrgemeinde zu übernehmen oder durch ihre Stimme den KandidatInnen ihr Vertrauen zu schenken. Dies bedeutet, dass wieder rund 14.000 Menschen für eine aktive Mitgestaltung in den Pfarrgemeinden gewonnen werden müssen.

terentwicklung für die Pfarrgemeinden. Sie bringt die Bedeutung von Gott und dem Glauben der Menschen zum Ausdruck und ist zugleich ein Zeichen der vielfältigen Leistungen in den Pfarren.

Welche Bedeutung haben PfarrgemeinderätInnen für die Pfarre und die Kirche?

PfarrgemeinderätInnen sind Rück-

meinsam mit den Priestern nehmen die Frauen und Männer die Lebensumstände der Menschen wahr, deuten diese im Licht des Evangeliums und handeln danach.

■ Wie wird die Wahl in der Pfarre Hallwang ablaufen?

Sonntag, 19. März 2017 Im Pfarrhof: 09.00 – 15.00 Uhr In Söllheim vor der Kirche: 08.30 – 10.00 Uhr

Am Sonntag, 19. März 2017, ist um 9.30 Uhr Familiengottesdienst – anschließend laden wir zur Fastensuppe ein.

Wir hoffen, dass viele Hallwangerinnen und Hallwanger von ihrem Wahlrecht Gebrauch machen.



# ICH BIN DA. FÜR Pfarrgemeinderatswahl 2017

### ■ Wer ist wahlberechtigt?

Wahlberechtigt sind alle Katholikinnen und Katholiken, die das 14. Lebensjahr vollendet haben.

# ■ Welche Bedeutung hat die Wahl für die Pfarren und die Kirche?

Der gesamte Wahlvorgang ist ein Schritt der Erneuerung und Weigrat und Knotenpunkt des freiwilligen Engagements in der Kirche. Durch ihren Einsatz gestalten sie aktiv das kirchliche und gesellschaftliche Leben mit.

Ohne diesen Einsatz wäre in vielen Pfarrgemeinden weder die Seelsorge noch die Erhaltung der pfarrlichen Infrastruktur möglich. Ge-

### Die Feuerwehr sagt "Danke"

Die Freiwillige Feuerwehr Hallwang bedankt sich bei der gesamten Bevölkerung von Hallwang sehr herzlich für die freundliche Aufnahme der Kartenverkäufer und bei allen Gönnern und Spendern der zahlreichen Geld- und Sachspenden, die zum guten Gelingen des Feuerwehrballs 2017 wesentlich beigetragen haben.

Ballobmann Franz Wörndl

OFK Manfred Hauser



## Nachwuchs in Hallwang



Wo Kinder sind, da ist ein goldenes Zeitalter. (Novalis)

Wir freuen uns sehr, dass wir Ihnen wieder die jüngsten Hallwangerinnen und Hallwanger vorstellen dürfen. Dank der Eltern Kind Initiative Hallwang und ihrer fleißigen Mitarbeiterinnen war es wieder möglich, bei Kaffee und Kuchen den oft ersten Kontakt zwischen den frischgebackenen Eltern herzustellen. Danke. Sollte sich in Ihrer Familie Nachwuchs ankündigen, freuen wir uns schon auf ein erstes Kennenlernen bei einem der nächsten Termine.

Bgm. Mag. Johannes Ebner Vzbgm. Bettina Hauser

## StudentCARD 2017

### Viel Mobilität für wenig Geld

Ab 17. Jänner und damit rechtzeitig zum Uni-Start im März kann das Semesterticket für die Öffis, die StudentCARD, im Salzburg Verkehr-Onlineshop auf bestelbestellt lung.salzburg-verkehr.at werden. Das Semesterticket ist fünf Monate gültig, von 10. Februar bis 9. Juli 2017. Mit der StudentCARD bietet die Salzburger Verkehrsverbund GmbH den Studierenden eine mehr als 50 Prozent günstigere Alternative zu vergleichbaren Normalpreiskarten.

### Verkauf für Semestertickets startet

Der Onlineshop der Salzburger Verkehrsverbund GmbH wurde entsprechend vorbereitet: "Die Online-Bestellplattform

überarbeitet. Bestellungen können seit 17. Jänner eingegeben werden", erklärt Mag. (FH) Allegra Frommer, Geschäftsführerin der Salzburger Verkehrsverbund GmbH. Über 9000 StudentCARDs wurden im vergangenen Jahr gekauft. "Den günstigen Preis können wir den Studierenden anbieten, da sowohl die Verkehrsunternehmen wie auch Bund und die Länder Salzburg und Oberösterreich mit Preisnachlass bzw. Förderungen das Angebot unterstützen", sagt Frommer. Das Semesterticket für die Stadt Salzburg kostet 121 Euro. Aufgrund einer Zusatzförderung des Landes Salzburg für die Region beträgt der Maximalbetrag für die längste Distanz im Bundesland nur 264 Euro. Um herauszufinden, welcher Preis



für die gewünschte Strecke anfällt, kann die Wunschstrecke auf www. salzburg-verkehr.at in die Fahrplan- und Preisauskunft eingegeben werden.

#### Für alle Studenten unter 26

Das Ticket gilt für ordentliche Studierende von Salzburger Hochschulen, die am 10. September das 26. Lebensjahr noch nicht vollendet haben und ist nicht übertragbar.

**Infos:** www.salzburg-verkehr.at/ studentcard

Bestellung: bestellung.salzburg-verkehr.at

### Heizscheck des Landes

Um die finanziellen Mehrbelastungen für das Heizen in der kalten Jahreszeit auszugleichen, werden Salzburgerinnen und Salzburger mit einem einmaligen Zuschuss von 150 Euro unterstützt.

Einen Heizkostenzuschuss erhalten volljährige Personen mit eigenem Haushalt, die im Land Salzburg ihren Hauptwohnsitz haben, deren Heizkosten mindestens 150 Euro im Jahr betragen und deren Nettoeinkommen je Haushalt die nachstehenden Einkommensgrenzen nicht überschreitet:

### ■ Einkommensgrenze:

- Alleinlebende / AlleinerzieherInnen: € 845.–
- Ehepaare, Lebensgemeinschaften, eingetragenen Partnerschaften: € 1.268,-

### ■ Die Einkommensgrenze erhöht sich:

- Für jedes Kind im Haushalt mit Familienbeihilfenbezug um € 212,-
- Für jedes Kind im Haushalt ohne Familienbeihilfenbezug um € 424,-
- Für jede weitere erwachsene Person im Haushalt um € 424,-

### Von der Förderung ausgenommen sind:

- Bewohner/innen von Schüler-, Studenten-, sonstigen Heimen und von Seniorenpflegeheimen;
- Asylwerber/innen, deren Aufenthalt in Salzburg im Rahmen der Grundversorgung sichergestellt wird bzw. die Möglichkeit der Sicherstellung besitzen;
- Personen, bei denen vertraglich sichergestellt ist, dass für ihre Heizkosten Dritte aufzu-



kommen haben (zB Übergabevertrag) bzw. Personen, die ihren Brennstoff aus eigener Energiequelle abdecken können.

#### Einkommen

Grundsätzlich ist das Nettoeinkommen des vergangenen Monats heranzuziehen. ACHTUNG: Der im Dezember 2016 ausbezahlte "Pensions-Hunderter" zählt nicht zum Einkommen. Was zum Einkommen zählt, finden Sie auf www.salzburg.gv.at/heizscheck

### Antragstellung

Bis 31.5.2017 entweder online auf salzburg.gv.at/heizscheck oder mittels schriftlichem Formular bei der Hauptwohnsitzgemeinde.

### Lebenshilfe-Haussammlung: Danke!

Liebe Hallwangerinnen, liebe Hallwanger!



Ein herzliches Dankeschön euch allen, die ihr die Lebenshilfe-Haussammlung 2016 so großzügig unterstützt habt. Die Sammlung per Erlagschein erbrachte das großartige Ergebnis von 2113 Euro. Auch im Namen der Lebenshilfe Salzburg möchten wir uns für die Spendenbereitschaft bedanken und darauf hinweisen, dass die Spenden an die Lebenshilfe steuerlich absetzbar sind. Sollte der Zahlungsbeleg nicht mehr vorhanden sein, kann unter der Telefonnummer +43 664 11148 eine Spendenbestätigung angefordert werden.

Wir wünschen ein gutes, gesundes und erfolgreiches Jahr und hoffen, uns im Herbst wieder an euch wenden zu dürfen.

Maria Sturm, Karin Petschner

## Sozialer Hilfsdienst Hallwang



Die Jahreshauptversammlung des Sozialen Hilfsdienstes Hallwang findet am Samstag, 22. April 2017 um 10 Uhr im Foyer des Veranstaltungszentrums statt. Wir freuen uns auf zahlreichen Besuch unserer Mitglieder und interessierter GemeindebürgerInnen. Anträge zur Jahreshauptversammlung sind schriftlich lt. Statuten einzubringen. Anfragen und Ideen werden gerne entgegengenommen.

..Gemeinsam funktioniert alles besser." Unter diesem Motto arbeiten wir mit unserer Pfarre sehr eng zusammen. Ein Arbeitstreffen unserer ehrenamt-

lichen Teams hat im Jänner im Landgasthof Kirchbichl stattge-

#### Informationen erhalten Sie bei:

Herta Niederreiter, Tel.:

funden.

- +43 662 661957-10 (Gemeinde)
- Elfriede Langreiter, Tel.: +43 664 1238987 (Sozialer Hilfs-
- Karin Petschner, Tel.: +43 664 73895423 (Ehrenamtlicher Besuchsdienst)

### WIR SUCHEN DICH!



Du bist jung, unternimmst gerne etwas und magst es unter Leuten zu sein? Dann melde dich einfach bei uns!

Wir, die Landjugend Hallwang, sind auf der Suche nach neuen Mitgliedern und wir freuen uns über jeden, der gerne bei uns dabei sein möchte.

#### Was erwartet dich?

- gemeinsame Organisation von Veranstaltungen (Ball, Maibaumaufstellen, Sonnwendfeuer)
- gemeinsamer Besuch von Bällen und Veranstaltungen
- Besuch von Wettbewerben (Fußball, Volleyball...) und Kursen
- Ausflüge und Gruppenabende
- Organisation von Projekten
- und auf jeden Fall eine Menge Spaß!

Wir würden uns sehr freuen, wenn du dich bei uns meldest unter der Nummer 0699 11 48 59 61 (Andrea Lindner) oder du kannst uns auch gerne bei unserer nächsten Veranstaltung, beim Maibaumaufstellen am 1. Mai 2017 am Kirchenplatz, besuchen und uns kennen lernen!









### *Impressum*

Herausgeber, Redaktion & Medieninhaber: Gemeinde Hallwang, Dorfstraße 45, 5300 Hallwang, Bürgermeister Mag. Johannes Ebner · Hersteller: Druckerei Roser Gesellschaft m.b.H., Verlagsort: Hallwang, Herstellungsort: Hallwang · Layout: TL WerbeAgentur, Thomas A. Laimer, Hallwang, www.tlw.at





### Nordic Walking - die Termine

- Sa., 25.3., 14.00 Uhr Route 1: Von Mayrwies Richtung Reindlmühle, TP: Parkplatz Fa. Hofer Mayrwies
- Mi., 29.3., 14.00 Ubr Route 2: Von Oberesch Richtung Dax Lueg, Treffpunkt: Iko Bike & Mountain World, Esch
- Sa., 1.4., 14.00 Uhr Route 3: Vom Ort Richtung Tuffern, Treffpunkt: Gemeindeamt Hallwang
- Mi., 5.4., 14.00 Uhr Route 4: Von Tiefenbach Richtung Seekirchen, Treffpunkt: Bahnhof Hallwang
- Sa., 8.4., 14.00 Uhr Route 5: Von Mayrwies Richtung Langwied/Mösl, TP: Parkplatz Fa. Hofer Mayrwies
- *Mi., 12.4., 14.00 Uhr* Route 6: Von Oberesch Richtung Dax Lueg, Treffpunkt: Iko Bike & Mountain World, Esch
- Sa., 15.4., 14.00 Uhr Route 7: Vom Ort Richtung Hochkreuz/Eugendorf, TP: Gemeindeamt Hallwang
- *Mi., 19.4., 14.00 Uhr* Route 8: Von Tiefenbach Richtung Seekirchen, Treffpunkt: Bahnhof Hallwang
- Sa., 22.4., 14.00 Uhr Route 1: Von Mayrwies Richtung Langwied/Mösl, TP: Parkplatz Fa. Hofer Mayrwies

Infos: Trainer Hans Draschl Tel.: +43 662 665505



im Hallwanger Kultur- und Veranstaltungszentrum

\*\*<del>\*\*\*\*</del>

Reservierungen: www.theater-hallwang.at

Tel. 0650 / 522 39 86 Montag / Mittwoch / Freitag von 18.00 - 20.00 Uhr

Eintrittspreis: € 9,00

### "Der müde Theodor"

Schwank in 3 Akten von Max Neal und Max Ferner

Dienstag, 25.04.2017 Beginn 14.00 Uhr Seniorennachmittag kein Vorverkauf - freie Sitzplatzwahl

Freitag, 28.04.2017 Samstag, 29.04.2017 Freitag, 05.05.2017 Samstag, 06.05.2017 Freitag, 12.05.2017 Samstag, 13.05.2017

Beginn jeweils um 19.30 Uhr



### Neueröffnung

Zahnärztliche Ordination Dr. Philipp Maitz am 3. April 2017

am Standort der ehemaligen Ordination von Dr. Enis Akalin, Dorfstraße 48, 5300 Hallwang

#### Öffnungszeiten:

Montag: 09.30 - 12.00 & 13.15 - 16.00 Uhr Dienstag: 09.30 - 12.00 & 13.15 - 16.00 Uhr

Mittwoch: 08.30 - 12.00 Uhr Donnerstag: 09.00 - 12.00 Uhr 09.00 - 12.00 Uhr Freitag:

Nachmittags- und Abendtermine nach telefonischer Vereinbarung. Wir bitten auch zu den Öffnungszeiten um Terminvereinbarung, um die Wartezeiten so kurz wie möglich zu halten: Tel.: +43 662 874882



Dr. Maitz und sein Team freuen sich auf Ihren Besuch!

www.zahnarzt-maitz.at

# Tanz: Kinder lernen spielerisch

Im Tanzsportclub Dance & Lifestyle treffen sich jeden Donnerstag Kinder und Jugendliche verschiedener Alters- und Könnerstufen. Spielerisch vermitteln zwei staatlich geprüfte Trainerinnen Bewegung, Koordination, Rhythmusgefühl und Musikalität sowie erste Bewegungsmuster für Tänze.

Michaela Hemala und Stefanie Krausz spannen dabei den Bogen von einfachen Basics bis hin zu ersten Schrittkombinationen. "Wir möchten ermöglichen, dass am Donnerstag 5-Jährige neben 12-Jährigen, große und kleine Kinder miteinander tanzen. Die Erfahrung hat gezeigt, dass alle voneinander profitieren, Spaß haben und Fortschritte machen", erzählen die beiden. Für etwas ehrgeizigere Kinder und Jugendliche, die Latein- und Standard-Tänze vertiefen oder Figuren samt Technik lernen möchten, ist das Training am Dienstag genau richtig.



"Menschen, die im Kindesalter bereits Freude am Tanzen verspüren, entwickeln später zumeist ein besseres Körpergefühl, was wiederum zu Gesundheit und Wohlbefinden beiträgt", weiß Clubpräsident Wolfgang Hemala.

Nachwuchstraining: Jeden Dienstag, 18 - 19.30 Uhr, Alter ab 5 Jahren - Jugendalter (Vorkenntnisse erwünscht). Jeden Donnerstag, 18 - 19.30 Uhr, für jedes Alter und Können (besonders Anfänger willkommen).

Mitgliedsbeitrag: 12 Euro pro Kind und Monat (nur donnerstags) bzw. 16 Euro pro Kind und Monat (bei Teilnahme an beiden Tagen). Individuelle Einzelstunden mit den Trainerinnen nach Vereinbarung.

#### Anmeldung und Rückfragen:

TSC Dance & Lifestyle, Wiener Bundesstraße 15, 5300 Hallwang-Mayrwies, Michaela Wolfgang Hemala, Tel. +43 664 3986784, E-Mail: office@dance-lifestyle.at

### Einladung zum Hallwanger Seniorennachmittag

Der nächste Seniorennachmittag findet am Dienstag, 14. März 2017 um 14.00 Uhr im Kulturzentrum Hallwang statt. Durch den Nachmittag begleitet uns die Pfarre Hallwang mit einen "Vortrag über Kuba" von Maria Wuppinger.

Auf euer Kommen freut sich die Pfarre Hallwang und Fanni Rehrl mit ihrem Team.

Vorankündigung:

Theater für Senioren am 25. April 2017 um 14.00 Uhr









### Hallwanger Palmbuschen-Verkauf

Ein besonderes Angebot erwartet alle Hallwanger und Hallwangerinnen dieses Jahr zur Osterzeit:

Der Verkauf von liebevoll und sorgfältig gebundenen Palmbuschen – handgefertigt aus allen "Zutaten", die der Überlieferung nach traditionell dazu gehören.

### Verkaufszeiten:

Mittwoch, 5. April bis Freitag, 7. April von 7.00 bis 8.30 Uhr vor dem Kindergarten Hallwang sowie an diesen Tagen auch während der Öffnungszeiten bei der Metzgerei Auernig – solange der Vorrat reicht.

Wer uns mit Buchs, Lorber, Palmkätzchen, Kranewitter, Zedern, Segen, Thujen, Schredler oder Eibe unterstützen will und kann, bringt diese bitte bis 29. März 2017 zum Fichtlbauer. Vielen Dank.

Eine Aktion der Hallwanger Frauen

### Obst- und Gartenbauverein



Der Obst- und Gartenbauverein Hallwang lädt zur diesjährigen Jahreshauptversammlung am 8. März 2017, 20.00 Uhr, im Kulturzentrum ein.

Der Vortrag "Der Obstgarten im Frühjahr" von Josef Heinrich behandelt aktuelle Themen. Im Übrigen lohnt es sich, Mitglied beim Obst- und Gartenbauverein zu sein oder zu werden. Verschiedene Vergünstigungen beim Blumen- und Pflanzenkauf, Düngetabletten, etc. sind über den Verein möglich.

Wir freuen uns über Anregungen und Vorschläge und besonders über Garten- und Blumenfreunde, die in der Vereinsarbeit mitmachen möchten. Auf ein erfolgreiches Gartenjahr 2017.

www.bluehendes-salzburg.at



# Macht einfach mit – TENNIS ist IN

#### Geplante Termine für 2017:

Tenniscamp der Tennisjugend im Burgenland: 10.-12.4. Schnuppertennis: Freitag 21. und 28.04 Eröffnungsturnier: 29.04.2017 Meisterschaftsbeginn: 05.05.2017 ITN Turnier: 19.-30.07.2017 Sommersportcamp: 7.8.-9.8.2017

Abschlusstag: School on Beach und 2. Hallwanger Sport- und Gesundheitstag: Freitag: 15.9.: 9-20h

#### Mitgliedsbeiträge 2017:

Familien Erwachsene: 150 € 280€ 100€ Schüler (bis 16 Jahre): 50€ Studenten (bis 26 Jahre):

Jugendliche (bis 19 Jahre): 80€

#### Kinder- und Jugendliche, Erwachsenen Anfänger und Fortgeschrittene Schnupperkurs:

Am Freitag, 21.04. und Freitag 28.04.2017 findet am Nachmittag auf der Hallwanger Tennisanlage ein kostenloses Schnuppertraining für alle Tennisbegeisterten statt.

Alle Kids / Jugendlichen, die Interesse haben, sowie die Erwachsenen Anfänger und Fortgeschrittene, sind herzlich eingeladen mitzumachen.

Kontakt: Gerhard Pöttler, Mobil: 0650-4324908; info@schoolonbeach.at; www.schoolonbeach.at

Eine sportliche und unfallfreie Tennissaison wünscht euch der TC Hallwang!



Das Odeion Salzburg unterstützt die Jugendarbeit des TC Hallwang -weil Kultur auf vielen Ebenen stattfindet.

# Veranstaltungskalender

März 2017						
Tag	Datum	Zeit	Veranstaltung	Veranstalter	Ort	
Sa.	11.03.	14.00	Obstbaumschnitt bei Linnerbauer Fam. Lanner	Obst- und Gartenbau- verein Hallwang	Zilling, Kapellenweg 3	
Di.	14.03.	14.00	Seniorennachmittag	Pfarre Hallwang	Kulturzentrum	
So.	19.03.	09.30	Familiengottesdienst 9 – 15 Uhr Pfarrgemeinderatswahl	Pfarre Hallwang	Pfarrkirche Hallwang	
Di.+ Mi.	21.+ 22.03.	13.00- 16.00	Einschreibung	Kinderbetreuung Hallwang	Kinderbetreuung Hallwang	
Fr.	24.03.	17.00	Kinder- und Seniorenkonzert	Trachenmusikkapelle	Kulturzentrum	
Sa.	25.03.	14.00	Krankensalbungsfeier mit Agape	Pfarre Hallwang	Pfarrkirche Hallwang	
Sa.	25.03.	19.30	Frühlingskonzert TMK Hallwang	Trachtenmusikkapelle	Odeion Salzburg	
April 2017						
Tag	Datum	Zeit	Veranstaltung	Veranstalter	Ort	
Mi.+ Do.	05.+ 06.04.		Palmbuschenverkauf	ÖVP Frauen Hallwang	Kindergarten Hallwang und Metzgerei Auernig	
Sa.+ So.	08.+ 09.04.		14. Hermann Gedenkturnier	Club 3-D Austria Bogensport	Matzingweg – Toningbauer	
So.	09.04.	09.30	Gottesdienst mit Palmbuschenweihe anschl. Agape Geburtstagsfeier von UnivProf. Dr. Johann Paarhammer	Pfarre Hallwang	Pfarrkirche Hallwang	
Mo Mi.	10 12.04		Tenniscamp der Tennisjugend	Tennisclub Hallwang	Oberpullendorf	
Do.	13.04.	15.00 18.00	Gründonnerstagsfeier für Familien Gottesdienst	Pfarre Hallwang	Pfarrkirche Hallwang	
Fr.	14.04.	15.00 18.00	Kinder- und Familienfeier Karfreitagsliturgie	Pfarre Hallwang	Pfarrkirche Hallwang	
Sa.	15.04.	15.00 20.30	Osterlichtfeier für Familien Osternacht – Auferstehungsfeier	Pfarre Hallwang	Pfarrkirche Hallwang	
So.	16.04.	09.30	Hochfest der Auferstehung des Herrn	Pfarre Hallwang	Pfarrkirche Hallwang	
Mo.	17.04.	10.00	Emmausgang Gottesdienst mit St. Severin	Pfarre Hallwang	Antoniuskapelle Söllheim	
Fr.	21.+ 28.04.		Tennis Schnuppertage für Erwachsene, Jugendliche & Kinder	Tennisclub Hallwang	Sportplatz Hallwang	
Sa.	22.04.	10.00	Jahreshauptversammlung SHD	Sozialer Hilfsdienst	Kulturzentrum	
Sa.	22.04.	14.00	OGV Veredelungskurs – Verkauf von Edelreiser	Obst- und Gartenbau- verein Hallwang	Rolands Gärtnerei	
So.	23.04.	09.30	Familiengottesdienst, Tauferneuerung	Pfarre Hallwang	Pfarrkirche Hallwang	
Di.	25.04.	14.00	Theatervorführung für Senioren	Theatergruppe Hallwang	Kulturzentrum	
Mi.	26.04.	19.00	Markusbittgang	Pfarre Hallwang	Pfarrkirche Hallwang	
Fr.+ Sa.	28.+ 29.04	19.30	Theatervorführung	Theatergruppe Hallwang	Kulturzentrum	
Sa.	29.04.		Turnier: Ganz Österreich spielt Tennis	Tennisclub Hallwang	Sportplatz Hallwang	
So.	30.04.	09.30	Florianifeier FF Hallwang	FF Hallwang	Kirchenplatz Hallwang	